

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation No
40) Tracteur	INTERNATIONAL	6 8 5	CH 4423 71

Constructeur INTERNATIONAL HARVESTER COMPANY OF GREAT BRITAIN LIMITED, Doncaster (GB)
 Identification sur la plaquette du constructeur "685"
numero du châssis "B510002B.....-X" (-X = fin du No du châssis)
 Plaquette du constructeur à droite, à l'avant latéralement sur le support de l'essieu avant, au-dessus de l'essieu
 Numéro du châssis au-dessus de la plaquette du constructeur
 Identification du moteur "239DT2D" devant le No du moteur, à droite, latéralement sur le bloc, derrière la bride du filtre à huile
 Importateur AG ROERER-MARTI, Querstrasse 24, 8105 Regensdorf

Châssis	Moteur		
Nombre d'essieux/pneus <u>2 / 4</u>	Marque <u>INTERNATIONAL</u>	Type <u>D-239/53</u>	
Suspension <u>-</u>	Construction <u>en ligne</u>	Temps <u>4</u>	
Direction <u>hydrostatique avec assistance hydraulique</u>	Carburant <u>D</u>	Position <u>avant</u>	
Entrainement <u>sur roues arrière</u>	Refroidissement <u>eau</u>	Cylindres <u>4</u>	
Frein de service <u>hydraulique, à disques dans bain d'huile, sur les arbres du différentiel resp. sur roues AR</u>	Alésage <u>98,4</u>	Course <u>128,5</u>	
Frein auxiliaire <u>frein indépendant, 2 pédales avec verrouillage mécanique, à ruban, dans bain d'huile, sur l'arbre du pignon resp. sur roues arrière</u>	Cylindrée <u>3907</u>	CV-impôt <u>19,90</u>	
Frein d'arrêt <u>identique au frein auxiliaire</u>	Puissance en kW <u>53 DIN</u>	à min-1 <u>2300</u>	
Ralentisseur <u>-</u>	Couple max.Nm <u>251</u>	à min-1 <u>1600</u>	
Contrôle 2 circuits <u>-</u>	Déparasitage <u>-</u>	Silencieux <u>l = 457x203x101 mm "312 137 8R2"</u>	

Carrosserie/Équipement <u>cabine OECD-No CSD 0518/12 (*)</u>	Poids	avant <u>910</u>	arrière <u>1890</u>	total <u>2800</u>
Nombre de portes <u>2</u>	Poids à vide <u>910</u>			
Indic. vitesse <u>-</u>	Répartition charge <u>-</u>			<u>2800</u>
Cantures sécurité avant <u>-</u>				<u>4720</u>
Cale <u>-</u>	Poids garantis <u>1490</u>	<u>3230</u>		
Rétroviseurs <u>gauche + droite</u>	Pneus <u>7.50 - 16</u>	<u>13.6 R 36</u>		<u>+</u>
Essuie-glace <u>1/ balai</u>	Ply/bar <u>6 / 2,8</u>	<u>6 / 1,6</u>		
Antivol <u>-</u>	Charge <u>1490</u>	<u>3230</u>		
Réservoir carburant <u>1/ 77 litres, tôle d'acier</u>	pour Vmax <u>30</u>	<u>30</u>		
Avertisseur <u>MXO TR 89 CH 50102 03 ou d'autres modèles homologués</u>	Jantes <u>5,5 F x 16</u>	<u>W 11 M x 36</u>		
Nombre de places total <u>1 + 1</u>				
av <u>1</u>				
centre <u>-</u>				
ar <u>-</u>				
Dimensions	intérieur	extérieur	Empattement	
Longueur		<u>3700</u>	<u>2235</u>	
Largeur	<u>(1780-2360)</u>	<u>1780</u>	Essieu double av <u>-</u>	ar <u>-</u>
Hauteur		<u>2550</u>	Voie av <u>1300</u>	<u>1940</u>
Porte à faux avant		<u>420</u>	Voie ar <u>1420</u>	<u>1930</u>
Porte à faux arrière		<u>1045</u>	Braquage ø g <u>8100</u>	d <u>8300</u>
Garde au sol	à vide <u>-</u>		en charge <u>-</u>	
Garantie poids remorquable avec/sans frein				mécanique <u>28000 / -</u>
Garantie poids de l'ensemble				automatique <u>-</u>
Poids remorquable testé				
Charge garantie sur le toit				
Vitesse maximale selon le constructeur		<u>25,0</u>		km/h
testée <u>25,0</u>	km/h à min-1 <u>2350</u>		moteur <u>600/1100</u>	prise de force

Emissions de bruit		Au passage		Mesure à l'arrêt		Remarques	Indications pour le permis de circulation		(Code)	
Boîte de vitesses		dB/A		dB/A min-1			Genre du véhicule			
m16	i-e 25,53	85,0	78,0	1725	ac)	Tracteur	INTERNATIONAL 6 8 5			
						Homologation No CH	4423 71			
						Carrosserie				
F	G	H	J	R						
De fumée OCE annexe 3	ECE-24						Places	total	1 + 1	avant
b = 3,10 à 2185 min-1	k = à min-1	k = à min-1	k = à min-1	k = à min-1		Poids à vide	2800	Carburant	D	
b = 3,20 à 1600 min-1	k = à min-1	k = à min-1	k = à min-1	k = à min-1		Charge utile	-	Cylindrée	3907	
b = à min-1	k = à min-1	k = à min-1	k = à min-1	k = à min-1		Poids total	-	CV-impôt	19,90	
O	Q+P									
S Bacharach = 4,0	Pompe d'injection	BOSCH								

Remarques, modifications, conditions spéciales et inscriptions dans le permis de circulation

*) Carrosserie / Equipement : d'autres dispositifs de protection homologués sont admis.

La hauteur des feux rouges/stop et des clignoteurs arrière est admise pour raisons techniques; les feux de position et les clignoteurs avant sont montés selon les prescriptions par l'importateur; lorsque la largeur du véhicule dépasse 2100 mm, des feux de gabarit sont obligatoires; dégivreur obligatoire (chauffage, soufflerie ou baguette chauffante).

+) Variante de pneus : AV = 7.50 - 18 6 PR 1620 (2,8) Vmax 30 km/h
10.00 - 16 6 PR 1930 (2,0) 30 km/h
AR = 16.9/ 14 - 30 6 PR 3800 (1,3) 30 km/h
16.9/ 14 - 34 6 PR 3450 (1,3) 30 km/h.

Inscription dans le permis de circulation:

101 - 1 plomb sur butée de pleine-charge.